

Lomakkeiden PDF-muunnoksien ohje

Luovutuslupa-, kiello- ja suostumuslomakkeet

Kela/Kanta-palvelut

17.8.2022

Muutoshistoria

Versio	Muutos	PVM
2.1	Luovutuslupa.xslt ja Luovutuslupa-esimerkkiasiakirjat: Korjattu codeid3 teksti	17.8.2022
2.0	Suostumus.xslt: muutettu Luovutuslupa.xslt, jolla voidaan tulostaa sekä suostumus että luovutuslupa Kielto.xslt: poistettu allekirjoitus-osuus ja layout muutettu ReseptiKielto.xslt: poistettu allekirjoitus-osuus ja layout muutettu Lisätty Luovutuslupa-esimerkki ja päivitetty arkiston luovutuskielto –esimerkki.	15.12.2021
1.6	Edellinen versio, joka sisälsi allekirjoitettavat suostumus- ja luovutuskielto muunnostiedostot	

Sisällys

Muutoshistoria	1
1 Johdanto.....	3
1.1 Asiakastietolain tuomat muutokset	3
2 PDF-muunnokset	4
2.1 Tyylitiedostot	4
2.2 Asiakirjojen sisältö PDF-muunnoksessa.....	4
2.2.1 Luovutuslupa ja luovutusluvan peruutus	6
2.2.2 Tietojen luovutuskieto/luovutusiellon peruminen	8

1 Johdanto

Tässä dokumentissa kuvataan luovutuslupa- ja kieltolomakkeiden muuntaminen PDF-muotoon tulostamista varten. Luovutuslupa on Kansallisessa koodistopalvelussa nimellä eArkisto/Lomake – Luovutuslupa ja luovutusluvan peruutus (tunniste 1.2.246.537.6.12.2002.330). Luovutuslupa on korvannut entisen suostumuslomakkeen, jonka tulostusta tuetaan siirtymäaikana. Kieltolomake nimellä eArkisto/Lomake – Luovutuskielto ja luovutuskiellon peruutus (tunniste 1.2.246.537.6.12.2002.331) ja reseptin luovutuskielto Sähköinen lääkemääräys/Lomake – Lääkemääräystietojen luovutuskielto (tunniste 1.2.246.537.6.12.2002.370).

Tämä dokumentti korvaa aikaisemman version Suostumuslomakkeet_PDF_Ohje_V16.pptx.

1.1 Asiakastietolain tuomat muutokset

Uusi asiakastietolaki astui voimaan 1.11.2021. Sen mukaan luovutusluvan, kiellon ja suostumuksen vastaanottajan on annettavan asiakkaan pyynnöstä hänelle kyseisestä asiakirjasta tuloste. Nämä asiakirjat eivät ole enää allekirjoitettavia eikä paperisena arkistoitavia.

Reseptin luovutuskielto-lomakkeeseen on myös tehty ylläolevat asiakastietolain tuomat muutokset, mm. allekirjoitusosio on poistettu.

Lain myötä terveydenhuollon sisäinen suostumus muuttui luovutusluvaksi, mutta vaikutuksiltaan se vastaa entistä suostumusta. Teknisesti suostumuslomake on muutettu luovutuslupalomakkeeksi. Tähän muunnostiedostopakettiin on lisätty luovutusluvan pdf-muunnoksen tyylisivu, mutta säilytetty myös vanha suostumuslomakkeen pdf-muunnoksen tyylisivu. Tämä johtuu siirtymäajasta jolloin kyseessä oleva lomake voi olla käytössä kummankin nimisenä.

Kieltolomake on käytössä myös uuden lain mukaisesti, mutta sen rinnalle tulee siirtymäajan jälkeen uusi laaja luovutuskielto –lomake, jolla asiakas voi asetta kiellon kaikkiin potilastietoihinsa. Laaja luovutuskielto haetaan potilastiedon arkistosta suoraan pdf-muotoisena (kieltoyhteenveto), joten sitä ei ole mukana tässä muunnostiedostopaketissa. Myös kieltolomakkeen tiedot sisältyvät jatkossa suoraan potilastiedon arkistosta haettavaan kieltoyhteenvetoon, jolloin sen tulostaminen tämän muunnostiedoston kautta tulee tarpeettomaksi.

2 PDF-muunnokset

Luovutuslupa- (myös entinen suostumus-) ja kieltolomakkeet tulostetaan terveydenhuollon toimintayksikössä asiakkaalle hänen niin pyytäessä. Kanta.fi-sivustolla julkaistava muunnostiedostopaketti Luovutuslupa- ja kieltolomakkeiden pdf-muunnostiedostot.zip sisältää tämän ohjeen, tyylitiedostot, esimerkkiasiakirjat, logot ja skeemat.

Kela vastaa luovutuslupa- ja kieltolomakkeiden tyylitiedostojen ylläpidosta ja jakelusta järjestelmätomittajille. Tyylitiedostoihin, tähän ohjeeseen ja muunnospakettiin liittyvät kysymykset ja kommentit voi lähettää osoitteeseen kantakehitys@kanta.fi.

2.1 Tyylitiedostot

Tulostuksen suorittavassa järjestelmässä lomakkeet muunnetaan PDF-muotoon tulostusta varten XSLT-FO –tyylitiedostoilla. Luovutusluvalle ja kielloille on omat tyylitiedostonsa. Luovutusluvan tyylitiedostolla voi tulostaa myös entisen suostumuksen.

Tyylitiedostot hakevat tietoa sekä CDA R2-lomakkeiden rakenteisesta että näyttömuodosta. Nämä on kuvattu tässä oppaassa. Asiakastietolain muutosten myötä tyylitiedostoja muutettiin siten, että tulostettavat lomakkeet vastaavat nykyisin käytössä olevia Kanta-palveluiden tyyliohjeita.

Muunnokset on toteutettu XSLT-kielellä ja niitä voi ajaa ainakin Apache FOP versiolla 1.0 (toimii myös versiolla 0.95). Muunnostiedoston zip-paketissa olevat tiedostot sijoitetaan ajohakemistoon. Testattu mm. Xalan, MSXML, Altova –XSLT-prosessoreilla.

Mikäli muunnettavat lähdetiedostot täytyy sijoittaa eri hakemistoon kuin Kelan julkaisupaketissa olevat kuvatiedostot (logot), voi kuvatiedostojen polun asettaa kummankin muunnostiedoston alussa olevaan ImagesPath-muuttujaan `<xsl:variable name="imagesPath" select=""/>`.

Tuloste syntyy asiakirjan asiakirjan kielellä (`<languageCode code="fi"/>`). Tuetut kielet ovat suomi ja ruotsi.

2.2 Asiakirjojen sisältö PDF-muunnoksessa

PDF-muodon kokoonpano riippuu asiakirjan sisällöstä. Seuraavissa luvuissa on kuvattu esimerkit luovutuslupa-lomakkeen tulosteen muodostamisesta, kun luovutuslupa on

voimassa, ja potilastiedon arkiston luovutuskielto-lomakeen tulosteen muodostamisesta. Luovutuslupan peruutustilanteessa tuloste muodostetaan vastaavalla tavalla peruutustilanteessa CDA R2-asiakirjalle muodostettavista rakenteista. Punaisella kehystetyt tekstit ovat muuttuvia tekstejä, jotka riippuvat CDA R2-lomakkeen sisällöstä. Muut tekstit ja kuvat tulostuvat tyylitiedoston avulla.

1.11.2021 voimaan tulleen asiakastietolain myötä paperitulosteesta on poistettu allekirjoitusmahdollisuus. Allekirjoitus-rakenne tulee kuitenkin edelleen tuottaa CDA R2-asiakirjalle pakollisuussääntöjen mukaisesti. Tämä tieto näkyy tulosteella ja siinä on joko potilaan, huoltajan tai muun laillisen edustajan tiedot.

Lomakkeelle tulostettavien tekstikappaleiden sisältö tulee muunnostiedostosta ja se vastaa koodistopalvelussa lomakemäärittelyn tekstiä. Luovutuslupa-lomakkeen tyylisivu tunnistaa CDA R2-asiakirjan lomakeotsikon perusteella onko asiakirja tuotettu vanhan suostumustietosisällön vai luovutuslupa-tietosisällön mukaisesti ja tuottaa tulosteelle tekstikappaleet asiakirjan sisältöä vastaavasti. Ulkoasu on molemmissa uuden Kanta-tyylin mukainen.

Reseptin luovutuskielto -lomakkeen osalta tietokentät ovat samoja kuin potilastiedon arkiston luovutuskieillon lukuunottamatta joidenkin lomakkeen kenttien numerointeja. Ajantasaiset tiedot lomakkeiden sisällöstä löytyy Kansallisesta koodistopalvelusta.

2.2.1 Luovutuslupa ja luovutusluvan peruutus

Kanta **LUOVUTUSLUPA** 1 (2)

Testaaja, Testi

Potilaan nimitiedot otetaan lomakkeen **kentän 5 CDA R2 –rakenteen näyttömuodosta**.

17.11.2021

Mikäli lomakkeen **kenttä 21** – Allekirjoitus puuttuu kokonaan, PDF-muunnoksessa päätellään, että kyse on luovutusluvasta **eikä** peruutuksesta, jolloin 'Luovutuslupa'.

LUOVUTUSLUPA

Potilastiedon arkistoon tallennettujen tietojen luovuttaminen

Olen saanut ne tiedot, jotka koskevat Kanta-palveluja, Potilastiedon arkistoa ja antamani luovutusluvan ja kieltojen vaikutuksia potilastietojeni käsittelyyn. Saamani tiedot ovat tämän luovutusluvan liitteenä.

Annan luovutusluvan siihen, että Potilastiedon arkistoon minusta tallennettuja tietoja saa luovuttaa valtakunnallisten tietojärjestelmäpalvelujen kautta terveydenhuollon palvelujen antajille henkilökohtaisen terveyden- ja sairaanhoitoni järjestämiseksi ja toteuttamiseksi.

Vakiotekstit on määritelty muunnostiedoissa.

Luovutuslupa kattaa kaikki minun antamisen jälkeen tallennettavat tiedot. Luovutuslupa on voimassa toistaiseksi.

Voin halutessani peruuttaa antamani luovutusluvan joko terveydenhuollon palvelunantajan luona tai Omakannan kautta.

Voin halutessani kieltää erikseen määrittelemiäni tietojen luovuttamisen joko terveydenhuollon palvelunantajan luona tai Omakannan kautta. Mahdolliset sairaanhoitopiiriin yhteiseen potilastietorekisteriin tekemäni kiellot ovat voimassa kuten aiemmin.

Potilaan nimi

Testaaja, Testi

Potilaan nimitiedot otetaan lomakkeen **kentän 5 CDA R2 –rakenteen näyttömuodosta**.

Potilaan laillinen edustaja, jos hän antaa luovutusluvan

Laillinen edustaja voi olla esimerkiksi alaikäisen lapsen huoltaja tai edunvalvoja, jonka tehtäväksi on määrätty potilaan terveyttä koskevien asioiden hoitaminen.

Testaaja, Teemupetteri Antero Johannes

Potilaan laillisen edustajan nimitiedot (jos on) otetaan lomakkeen **kentän 9 CDA R2 –rakenteen näyttömuodosta**.

Luovutusluvan antaja

Testaaja, Teemupetteri Antero Johannes


13.10.2016 10.24

Luovutusluvan antajan (ent. Allekirjoittajan) nimi otetaan **kentän 14 CDA R2 -rakenteen rakenteisesta muodosta**


Luovutusluvan antoajankohta (ent. Allekirjoitusajankohta) otetaan **kentän 15 CDA R2 –rakenteen rakenteisesta muodosta** ja muunnetaan minuutin tarkkuudelle

Lomakkeen OID-tunnus otetaan **kentän 28 CDA R2 –rakenteen näyttömuodosta**

1.2.246.10.11476343.93.2009.16343707044070734

	LUOVUTUSLUPA	2 (2)
Testaaja, Testi	17.11.2021	
Asiakirjan tallentaja		
Yhteistestaus Yksityinen 1	Toimipaikan nimi otetaan kentän 24 CDA R2 –rakenteen näyttömuodosta	

2.2.2 Tietojen luovutuskielto/luovutuskiellon peruminen



TIETOJEN LUOVUTUSKIELTO /
LUOVUTUSKIELLON PERUMINEN

1 (2)

Testaaja, Testi

Potilaan nimitiedot otetaan
kentän 17 näyttömuodosta

17.11.2021

TIETOJEN LUOVUTUSKIELTO/LUOVUTUSKIELLON PERUMINEN

Potilastiedon arkistoon tallennettujen tietojen luovuttaminen

Olen saanut ne Kanta-palveluja ja asettamani kieltojen vaikutuksia potilastietojeni käsittelyyn koskevat tiedot, jotka ovat tämän asiakirjan liitteenä.

Olen tietoinen siitä, että mahdollisten luovutuskieltojen kattamat tiedot eivät ole käytettävissä, ellen ole alla erikseen antanut suostumustani tietojen luovuttamiseen hätätilanteessa. Ilman suostumustani tietoja ei voi käyttää edes siinä tapauksessa, että olisin äkillisen henkeä uhkaavan sairauden tai loukkaantumisen vuoksi tajuton enkä sen vuoksi kykenisi peruuttamaan tekemäni kieltoa. Mahdollisista kielloista huolimatta potilastietoni ovat kuitenkin aina sen terveydenhuollon palvelujen antajan käytettävissä, joka on tallentanut tiedot, vaikka tänä päivänä.

Vakiotekstit on määritelty muunnostiedostoissa.

Tietojen luovutuskiellot ovat voimassa toistaiseksi. Voin halutessani peruuttaa tekemäni luovutuskiellon tai tehdä uusia kieltoja joko terveydenhuollon palvelujen antajan luona tai Omakanta-palvelussa.

Potilastiedon arkistoon minusta tallennettujen tietojen luovuttaminen valtakunnallisten tietojärjestelmäpalvelujen kautta toiselle terveydenhuollon palvelujenantajalle on kielletty seuraavien käyntien/hoitojaksojen ja/tai terveydenhuollon palvelujen antajien osalta. Mahdolliset sairaanhoitopiiriin yhteiseen potilastietorekisteriin tekemäni kiellot ovat voimassa kuten aiemmin.

Voimassa olevat kiellot

Käynnit/hoitojaksot, joiden tietojen luovuttaminen on kielletty

Käynnin/hoitojakson ajankohta: 10.10.2016 10.28 – 12.10.2016 10.28
Palvelujen antaja: Yksityinen 1
Käynnin/hoitojakson ajankohta: 10.10.2016 10.28 – 12.10.2016 10.28
Palvelujen antaja: Yksityinen 1

Terveystietojen palvelujen antajat ja näiden kiellot

Palvelujen antaja: Sairaanhoitopiiri A
Kielletyt rekisterit: Kaikki rekisterit
Palvelujen antaja: Sairaanhoitopiiri A
Kielletyt rekisterit: Kaikki rekisterit

Kun lomakkeen kentän 5 arvo on false, tulostetaan potilaan voimassaolevat kiellot

Lomakkeen rakenne 6 on toistuva. Sen avulla listataan tarvittavat palvelutapahtumakohtaiset kiellot.
- Palvelutapahtuman ajankohta haetaan kentän 7 rakenteisesta muodosta (aikaväli) ja muunnetaan minuutin tarkkuudelle.
- Palvelujen antajan nimi haetaan kentän 8 näyttömuodosta

Lomakkeen rakenne 10 on toistuva. Sen avulla listataan palvelujen antaja- ja rekisterikohtaiset kiellot.
- Palvelujen antajan nimi haetaan kentän 11 näyttömuodosta
- Palvelujen antajan kohdalla voidaan kieltää useita yksittäisiä rekisterityyppejä, sillä kenttä 13 on toistuva. Rekisterien nimet haetaan kentän 13 näyttömuodosta
- Mikäli kielletään palvelujen antajan kaikki rekisterit, valitaan kentän 12 arvoksi true, muussa tapauksessa arvona on oltava false.

Lomakkeen OID-tunnus otetaan kentän 29 CDA R2 – rakenteen näyttömuodosta

1.2.246.10.11476343.93.2009.16343683544538634

Kanta

TIETOJEN LUOVUTUSKIELTO /
LUOVUTUSKIELLON PERUMINEN

2 (2)

Testaaja, Testi

Potilaan nimitiedot otetaan
kentän 17 näyttömuodosta

17.11.2021

Luovuttaminen hätätilanteessa

Kielletyt tiedot voidaan luovuttaa hätätilanteessa: (x) kyllä () ei

Mikäli kentän 15 arvo on true,
tiedot saa luovuttaa hätätilanteessa
ja tämä teksti tulostuu

Potilaan nimi

Testaaja, Testi

Potilaan nimitiedot otetaan kentän
17 (nimitiedot) näyttömuodosta

Luovutuskiellon tekijä / luovutuskiellon peruuttaja

13.10.2016 10.28

Luovutuskiellon anto/peruutus (ent. Allekirjoitus) -ajankohta otetaan kentän 23 CDA
R2 –rakenteen rakenteisesta muodosta ja muunnetaan minuutin tarkkuudelle

Testi Testaaja

Luovutuskiellon antaja/peruuttajan (ent. Allekirjoittajan) nimi otetaan kentän 22
rakenteisesta muodosta

Asiakirjan tallentaja

Yksityinen 1

Asiakirjan tallentajan tieto otetaan
kentän 25 näyttömuodosta

Lomakkeen OID-tunnus
otetaan kentän 29 CDA R2 –
rakenteen näyttömuodosta

1.2.246.10.11476343.93.2009.16343683544538634